# The Spanish Experience!!

# ERASMUS PLUS

欧洲国际流动计划



Erasmus+















# THE UNIVERSITY OF EXTREMADURA (UEI)

The University of Extremadura (UEx) is a Public Higher Education Institution founded in 1973, located in the south west of Spain, with an education project based on internationalization and excellence.

It has over 21,000 students in 17 faculties and 4 campuses established in the major cities of the region: Badajoz, Cáceres, Mérida and Plasencia, four enclaves of well recognized historic and cultural value.

UEx syllabus includes Graduate, Master and Doctorate titles, with a great level of specialization areas linked to the economic context of the region: cultural heritage, environmental and agrofarming technologies, business management and tourism.

Strongly **committed to internationalization**, UEx actively participates in most of the programs sponsored by the European Commission: ERASMUS Plus, ERASMUS MUNDUS, Horizon 2020; as Project Coordinator, UEx has conducted international actions of great technical and financial complexity.

Extremadura keeps very close relations with Latin American Institutions what means an **added value** for UEx International Partners, who can expand their academic and institutional collaborations to the American continent.

Yearly surveys on **students' satisfaction** show that UEx is providing a highly satisfactory experience to international students in terms of orientation before arrival, quality of services and teaching, as well as academic guidance all through the process.

The search for **excellence** in all areas plus the **quality of life** in an unexpensive region makes the University of Extremadura a highly recommended choice for international students.

# 埃斯特雷马杜拉大学(UEx)



埃斯特雷马杜拉大学拥有17个专业共21000名学生,4个校区分别位于该地区的主要城市中:巴达霍斯,塞雷斯,梅里达和普拉森西亚,四块公认的具有重大历史意义及文化价值的飞地。

UEx 教学大纲包括大学毕业生、硕士和博士职称,拥有与当地经济环境紧密相联的高度专业化水平的领域:文化遗产,环境和农产品种植技术,商业管理和旅游业。

UEx一直坚定地**致力于国际化**,积极参与由欧盟委员会赞助发起的大部分项目,如:ERASMUS+(欧洲区域大学生流动行动方案),ERASMUS MUNDUS(伊拉斯莫世界之窗奖学金计划),Horizon 2020(地平线2020科研规划)等;同时作为项目协调员,UEx也操办了许多在技术上和金融上都很复杂的国际性活动。

埃斯特雷马杜拉与拉丁美洲的机构保持密切关系。因为国际伙伴对于UEx来说就意味着一种**附加值**,能够将他们的学术上的和机构上的合作延伸到美洲大陆。

每年的**学生满意度**的调查表明,UEx在留学生到来前的迎新、服务和教学质量,以及整个教学过程中的学术指导方面都为国际学生提供了他们高度满意的体验。

大家对各个专业领域的**卓越性**、以及消费水平不高的地区的**生活质量**寻求,使得埃斯特雷马杜拉大学成为向国际学生强烈推荐的选择。



# ACADEMIC OFFER & STUDENT SERVICES

# 学术提供&学生服务



Agrarian Engineering/ 农业工程

Biology 生物

Economy and Business Administration 经济与商业管理

Chemistry 化学

Chemical Engineering 化学工程

Civil Engineering (Hydrology, Urban Services and Transports) 土木工程(水文、城市服务和运输)

Building Engineering (建筑工程)

Computer Engineering (计算机工程)

**Documentation and Communication Studies** 档案管理与传播学

Education and Teacher Training 师范教育

Humanities and Modern Languages 人文学与现代语言学

Industrial Engineering (Mechanical, Electrical, Electronics and Automation) 工业工程(机械、电气、电子工程与自动化) Law and Public Administration 法学与公共管理

Mathematics and Statistics 数学和统计学

Medicine 医学

**Nursing and Occupational Therapy** 护理和职业疗法

Physics 物理学

Sport Sciences 体育科学

Tourism 旅游学

Veterinary 兽医学

Theatre 剧院

Cultural Activities/文 化活动

Photography 摄影

University Chorus 校园合唱团

Modern Dance 现代舞

图书馆与实验室 Library & Labs

**Sport Services** 体育服务

Cycling 自行车骑行 Football 足球

Basket 篮球 Running 跑步

Swimming游泳 **University Leagues** 大学联盟赛

Tennis 网球 Aerobics 有氧健身操

Spanish as a Second Language 第二语言西班牙语

Modern Languages Institute 现代语言研究院

International Relations Office 留学生办公室

Academic Advice for International Students 为国际学生提供学术建议

Special Needs Support Service 特殊需求支持服务

International Students Union 国际留学生联合会

Refectories and Canteens 餐厂和食堂



# STRENGHTS

# **HUMANITIES, LANGUAGES, SPANISH LANGUAGE AND CULTURE**

The Faculty of Humanities at UEx has one of the most prestigious Departments of Hispanic Studies in Spain. Other modern languages are also taught such as English, French, Italian and Portuguese. History, Art and Artistic Herigage are also part of the Faculty syllabus.

The Institute of Spanish as a Foreign Language at UEx has acquired a vast experience in teaching Spanish to international students, offering a wide range of programs, from intensive Spanish to specialised tailored courses. All programs cover a broad agenda of cultural activities for a rapid integration of students into Spanish life.

#### **TOURISM AND TOURISM MANAGEMENT**

Extremadura is also one of the most unique areas of Europe with a great potential in natural and business tourism. With an extension similar to Belgium or Denmark, and a population of hardly one million it enjoys a well preserved environment and historical heritage. UEx plays a central role in the training of qualified tourism professionals to ensure competitiveness and excellence.

#### BUSINESS INNOVATION AND INTERNATIONALIZATION

UEx provides permanent support to the business sector, helping them achieve a solid position in the market.

The Faculty of Economy and Business Management offers a wide variety of courses focused on business internationalization, foreign trade and exports.

Supervised internships ensure a high level of adaptation and employability of graduates when facing the labour market.

### AGROFARMING: ANIMAL PRODUCTION AND MEAT TECHNOLOGY

Extremadura is a region of large agro-farming tradition and long experience in applying methods to guarantee environmental balance and sustainability.

UEx has been recognized at international level for its important scientific, training and research activity to support agrofarming sustainable development.

# 人文、语言学、西班牙语和农业专业

UEx (埃斯特雷马杜拉大学)的人文学科专业在西班牙拥有最 负盛名的西班牙语研究部门。其他现代语言也教授英语、法语、意 大利语和葡萄牙语。历史、艺术和艺术遗产传承也是学院教纲的一 部分。

西班牙语学院作为UEx的外语学院,在教授留学生西班牙语方 面具有非常丰富的教学经验。我们会提供范围广泛的项目,不仅有 密集的西班牙语教学,还有专业量身定制的课程。所有的项目活动 都涵盖了文化活动的广泛议程, 可以让学生们能够快速融入西班牙 的生活。

# 旅游专业与旅游管理专业

所在区域在自然和商业旅游上的巨大潜力, 使得埃斯特雷马杜 拉大学的旅游与旅游管理专业成为欧洲地区最独特的专业之一。作 为类似于比利时或丹麦的延伸地带,拥有将近一百万的人口,自然 环境和历史遗产都保存完好。UEx在培养优秀的旅游专业人员方面扮 演着核心角色,始终确保自身竞争力和卓越性。

# 商业创新和国际化

UEx一直为企业部门提供永久的支持,帮助他们在市场上占据 稳固的地位。

经济和商业管理学院专注于业务国际化、对外贸易和出口等, 对此提供多种课程。

监督实习课程可以确保学生们在毕业面对劳动力市场时具有较 高的适应性和就业率。

# 农产品种植专业: 畜牧和肉类生产技术

埃斯特雷马杜拉所在地区拥有大规模农产品种植的传统,在保 证环境平衡和可持续发展的方法应用上也具有悠久的经验。 UEx已经在国际层面上认识到运用它重要的科学,培训和研究活动来

支持农产品种植能够可持续发展。

# **ERASMUS PLUS (E+)**

# In short

### What is the ERASMUS PLUS Programme (E+)?

It is an education program promoted by the European Commission to encourage cooperation among European Countries and also among European and non-European countries.

ERASMUS PLUS finances, among others, mobilities of Students, Teachers, Researchers and University Staff.

#### How does ERASMUS+ work?

A University within the European Union territory who will act as coordinator and applicant needs to build a network of Universities for a mobility project; next step is applying to the European Commission for funding to implement the project and, therefore, exchanging candidates from EU Universities to Partner Universities.

The mobility project presented by Uex before the European Commission was selected for funding after having passed a really hard selective process.

UEx proposal was very possitively assessed by the European Commission because of its demonstrated capacity to manage International Projects and long experience in hosting international students.

# How many candidates will be funded by the European Commission?

Each University involved in the project will select a minimum of 2 to 4 candidates. If the number of applicants is higher than the number of grants, UEx will have the power to decide the final selection according to principles of **equality, merit and capacity.** 

# How much will participants get?

4.250 € for cost of stay. Travel Expenses until 1.500 €

# E+(欧洲区域大学生流动行动方案)简介

# 什么是欧洲区域大学生流动行动方案(E+)?

这是一项由欧洲委员会发起的、鼓励欧洲各国以及欧洲和非欧洲的各个国家间合作的教育项目。

E+项目为各国间学生、教师、研究人员和大学职工的流动筹措资金

# E+如何运转?

欧盟境内**将担任协调员和申请人的大学**需要为流动项目建立一个大学网络系统;然后是向欧盟委员会申请资金来实施该项流动项目,将欧盟各国家大学的候选大学生交换到合作的大学

UEx之前向欧盟委员会递交了一份流动项目,在经历了非常激烈的挑选过程后,成功被选上获得了资金赞助。

欧盟委员会对UEx的提案给予了非常积极的评价,因为它证明了UEx具有在管理国际项目上充分的能力和招待国际留学生方面长期的经验

# 有多少候选人会得到欧洲委员会的资助?

总共26%的流动率。每个大学将选择至少2到4名候选人。如果申请者的数量高于允许的人数,, UEx将有权根据**平等、成绩和能力的原则**决定最终的选择。

# 参与者会得到多少钱?

4250欧元的生活花费.最高达1500欧元的旅游费用。

# **ERASMUS PLUS (E+)**

#### **DOCUMENTS AND DATES**

## 1. Interinstitutional Agreement

Chinese Universities partners of UEx in EREASMUS Plus will have to sign and <u>Interinstitutional Agreement</u> with UEx. This is a template of the European Commission containing information about each institution (such as language of tuition, academic offer, student services, grading system, etc).

In this template Institutions establish the number and the disciplines for exchanges. By signing this document both institutions commit themselves to do their best to ensure mobilities take place in the best possible conditions.

Institutions also commit themselves to recognize at home the contents that students have successfully passed at the host institution (UEx). For the purpose of recognition, and before leaving their institutions, students will fill in -under a tutor supervision- a Learning Agreement, indicating all the subjects they will follow at UEx.

Interinstitutional Agreements and Learning Agreement should be signed as soon as possible and always before the mobility takes place.

#### 2. Selection of Students

Selection will be based in:

- -**General conditions** (European Commission criteria): <u>merit, equality, transparency</u>.
- -Specific conditions (sending institution criteria): curriculum, international experience, etc.

Students should be selected <u>before end of November</u>.

# 3. Orientative Calendar

DATE	EVENT
First days of September	Arrival of 1 <sup>st</sup> term students at UEx
Late January	Arrival of 2 <sup>nd</sup> term students at UEx
First term	Early September until mid-December
Second term	Early February until mid-May
Welcome Days	At the beginning of each term
January and May-June	Final exams
June-July	Extraordinary exams (for
	subjects failed)

# 欧洲区域大学生流动行动方案 (E+)

文件与日期

# 1、跨院校协议

与UEx在E+项目上合作的中国大学需要与UEx签订 <u>跨院校协议</u>。这是欧洲委员会通过的一个模板,包含两所 院校的相关信息(比如语言的学费,学术提供、学生服务,评 分制度等等)。

在这个模板中,两所大学列好交换的学生数量和学科。通过签署这项协议,双方承诺尽其所能,确保为流动项目提供最好的条件。

双方院校同时也要保证<u>国内承认学生在主办机构</u>(<u>UEx)顺利完成的学业内容。</u>为了让双方都能予以承认,在学生们离开他们的院校之前,学生们将会在<u>导师的监督指</u>导下填写一份包含他们将在UEx学习的所有课程。

跨院校协议和学习协议应尽快签署,通常在开始流动前完成。

# 2、学生的挑选

流动学生的选择应基于:

- --普遍性条件(欧盟委员会标准):成绩、平等、透明
- --具体性条件(派遣学校的标准):课程、国际经验等。

# 流动学生应在11月底前选好。

DATE	EVENT
九月初	第一学期学生到达UEx
月下旬	第二学期学生到达UEx
第一学期	从9月初到12月中旬
第二学期	从2月初到5月中旬
欢迎日	每学期开始时
一月和五月至六月	期末考试
六月七月	非凡的考试 (针对不及格的科目)

# ine Spanusty Experience!

Muchas Gracias!

格拉西亚斯

Thank you!!









